پیام همبستگی به سندیکای کارگران شرکت اتوبوس‌رانی تهران

اتحادیه رانندگان و کنترل کنندگان قطار شهری استکهلم- سوئد، همبستگی خود را با آقای اسانلو، رئیس هیات مدیره سندیکای شرکت واحد اتوبوسرانی تهران، که به دنبال سازمان‌دهی اعتصاب رانندگان در تهران – ایران، در زندان به سر می‌برد، اعلام می‌دارد.

ما خواهان آزادی آقای اسانلو از زندان هستیم. ما از فعالان اتحادیه‌ای نظیر آقای اسانلو و کلیه اعضای سندیکا که دست به اعتصاب زدند، در مبارزه برای احقاق حقوق اتحادیه‌ای و شرایط کار بهتر حمایت می‌کنیم.

مبارزه شما، مبارزه ماست!

با همبستگی

اتحادیه رانندگان و قطار شهری استکهلم- سوئد(کلوب ۱۱۹اتحادیه سکو)

پر یوهانسون، رئیس هیات مدیره اتحادیه

یانیز کنستانیس، معاون اتحادیه

۳ ژانویه ۲۰۰۶

SOLIDARITY MESSAGE TO

Worker's Syndicate of Teheran Bus Company in Iran

The union for the drivers and conductors in Stockholm metro, Sweden want to express our solidarity to Mr. Ossanloo, the chairman of the Workers´ Syndicate of Teheran Bus Company who is in prison after a strike who organised from the union of the drivers in Teheran, Iran.

We demand the release of Mr. Ossanloo from prison. Union activists like Mr. Onsanloo but also all the members who have striken have our respect for his and all members of the union in their struggle for union rights and better working conditions

Your fight is also our fight!

In solidarity

SEKO Klubb 119 (Metro drivers and conductors in Stockholm, Sweden)

Per Johansson Yiannis Konstantis

Chairman Vice chairman

2006-01-03

ترجمه و تکثیر: کانون زندانیان سیاسی ایران(در تبعید)-واحد سوئد